

佛历2560年
2016年
总第25期

佛學研究

釋初題



“多元一体、并行不悖”的人间佛教史观 六十年来的佛教教育探索与实践 金陵刻经处与近现代佛教义学研讨会 2016佛教讲经交流研讨会

- 《百丈清规》的成立与演变——兼谈机缘语出现的年代
- 施蛰存佛教小说《黄心大师》创作始末
- 中国佛教庙产问题沿革——许效正《清末民初庙产问题研究（1895-916）》序
- 从“人间佛教”到“公民佛教”——何子文《佛教僧人的社会身份及其近代转变》序

中国佛教文化研究所
《佛学研究》编辑部

目 录

卷首语

- “多元一体、并行不悖”的人间佛教史观 1

特稿

- 六十年来的佛教教育探索与实践——纪念中国佛学院成立六十周年 学 诚 1

金陵刻经处与近现代佛教义学研讨会

- 金陵刻经处对中国近现代佛教和佛教研究的贡献 杨曾文 22
佛教义学研究新局的启动——论杨文会之思想开创意义 邓子美 26
欧阳竟无对佛教义学的提振与贡献 习细平 34
“假名”与“名想”——吕澂对中印“龙树之学”演化脉络的构拟 吴忠伟 41
邱晞明先生入蜀行绩考述 宗 性 54
出使天国——以传教士李提摩太英译《西游记》为中心的近代基督教
本色化传教策略研究 罗 眇 61

2016 佛教讲经交流研讨会

- 文殊菩萨思想及其现代意义 崔正森 70
《文殊般若经》译者小考 可 潜 81
文殊图像及信仰中国化表达形式研究 孙晓岗 97
文殊信仰的初传——以《古清凉传》为中心的考察 陈 龙 114
圣地搬迁与五台山信仰的形成 宗 慧 129
文殊与皇权——文殊菩萨本土化的模式之一 朱丽霞 144

第四届中日临济禅学术研讨会

- 临济智慧与宗教异化 明 海 153
试论“求佛是造地狱业” [日本] 则竹秀南 158
据《临济录》略论现代人的精神自由问题 李建军 161
临济禅师的禅法思想 明 尧 170
临济禅与世界和平 [日本] 山本文匡 183
从临济禅的角度谈世界和平 [日本] 曜宗温 193

· 1 ·

- 白云守端禅师生平 徐文明 202
临济义玄禅师的禅思想 [日本] 衣川贤次 214

佛教历史、文献研究

- 从佛寺及其所属高僧看东晋时期建康佛教之兴盛 杨维中 225
《四论玄义》二谛思想研究 赵藤子 237
净影寺慧远缘集说的基本体系 杨小平 250
《百丈语录》的成立与演变——兼谈机缘语出现的年代 陈文庆 263
北水陆修斋仪轨续考 戴晓云 276

佛教禅宗、文学研究

- 性聪憨朴与清初北京禅学 定明 285
法眼宗法脉传承与闽西禅宗发展 黄诚 295
施蛰存佛教小说《黄心大师》创作始末 黄艺红 311

近现代佛教研究

- 虚云与太虚佛教思想风格之比较 伍先林 317
印光大师因果思想及其当代意义 张利国 329

书序、述评

- 《人间佛教研究论丛》总序 圣凯 339
中国佛教庙产问题沿革——许效正《清末民初庙产问题研究
(1895—1916)》序 黄夏年 341
从“人间佛教”到“公民佛教”——何子文《佛教僧人的社会
身份及其近代转变》序 李向平 360
韩敏《民国佛教戒律研究》序 温金玉 363
吴华《民国成都佛教研究(1912—1949)》序 段玉明 365
张蕾蕾《民国北京佛教社会史》序 温金玉 367
浅谈钱文忠译《唐代密宗》中的翻译问题 纪贊 369
存护法城——阜尼版《甘珠尔》《丹珠尔》、纳塘古版《甘珠尔》、
导颁奖《甘珠尔》写本重现纪略 任宜敏 379
法乳千秋 一脉相承——东北亚佛教交流的回顾与展望
学术研讨会侧记 伍先林 385

学术会议综述

- 金陵刻经处与近现代佛教义学研讨会在南京隆重召开 390
2016佛教非物质文化遗产研讨会在南京大报恩寺遗址博物馆隆重召开 392
2016中国佛教讲经交流研讨会在山西五台山召开 393

第四届中日临济禅学术研讨会在石家庄市举行.....	395
纪念中国佛学院成立六十周年学术研讨会在北京法源寺举行.....	397
汉传佛教祖庭文化国际学术研讨会在西安隆重召开.....	399

中国佛教文化研究所简介

Contents

Foreword

“Unity in Diversity and Harmony in Co – existence” : The History Conception of Humanistic Buddhism	1
---	---

Special Feature

The Exploration and Practice on Buddhist Education in the Past Six Decades : To commemorate the sixty anniversary of the founding of the Buddhist Academy of China	Xue Cheng 1
--	-------------

The Seminar on Jinling Buddhism Publishing House and Buddhist Semantics in Modern Times

The Contribution of Jinling Buddhism Publishing House to Modern Chinese Buddhism and Buddhist Study	Yang Zengwen 22
A New Start for the Research on Buddhist Semantics : The Pioneering Significance of Yang Wenhui’ s Thoughts	Deng Zimei 26
On How Ouyang Jingwu Advanced and Contributed to Buddhist Semantics	Xi Xiping 34

“Conventional Names” (Jia Ming, 假名) and “Conceptions” (Ming Xiang, 名想) : Lü Cheng’ s Reconstruction of the Evolution of Nāgārjuna’ s Study	Wu Zhongwei 41
--	----------------

An Investigation on the Experiences of Qiu Ximing to the Shu (蜀) Region	Zong Xing 54
A Mission to Heaven : A Research on the Localization Strategy of Modern Christian with Timothy Richard’ s Translation of Journey to the West as the Centre	Luo Cheng 61

2016 The Seminar on “Preaching Sutras in Chinese Buddhism”

The Thoughts and Modern Significance of Mañjuśrī	
Bodhisattva	Cui Zhengsen 70
An Investigation of the Translator of Saptaśatikā	
Prajñāpāramitā Sūtra	Ke Qian 81
A Study on the Image of Mañjuśrī and the Sinicization of	

Religious Belief	Sun Xiaogang	97
The Preliminary Propagation of the Belief in Mañjuśrī: An Investigation Based on An Memoir of Qingliang Mountain (Gu Qing Liang Zhuan, 古清凉传)	Chen Long	114
The Relocation of Buddhist Sanctuary and the Formation of Mount Wutai Belief	Zong Hui	129
Mañjuśrī and the Imperial Power: An Example of the Localized Mañjuśrī Bodhisattva	Zhu Lixia	144
The 4th Seminar on Linji Chan (Rinzai Zen) in China and Japan		
The Wisdom of Linji and the Alienation of Religion	by Ming Hai	153
On “Seeking for Buddhahood is to Create Karma that Leads to the Hell”	NORITAKE Syunan	158
A Discussion on the Spiritual Freedom of Modern People Based on Record of Linji	Li Jianjun	161
The Chan View of Master Linji	Ming Yao	170
Rinzai Zen and the World Peace	YAMAMOTO Bunkyou	183
A Discussion of World Peace from the Perspective of Linji Chan	Xi Zongwen	193
The Life Story of Master Baiyun Shouduan	Xu Wenming	202
The Zen Thoughts of Master Linji Yixuan	KINUGAWA Kenji	214
The Researches on Buddhist History and Text		
The Prosperity of Buddhism in Jiankang (建康) in the Eastern Jin Dynasty: From Perspectives of Buddhist Temples and Their Affiliated Monks	Yang Weizhong	225
A Study of the Theory of Two Truths in Profound Meaning of the Four Mahayana Treatises	Zhao Tengzi	237
The Basic System of Huiyuan (Jing Ying)’s Theory of the Assembly of Conditions (缘集)	Yang Xiaoping	250
The Establishment and Evolvement of The Sayings of Master Baizhang Huaihai, with an Additional Study on the Time of the Emergence of “Encounter Dialogues”	Chen Wenqing	263
A Continuing Investigation on the Purification Ritual of Northern Shuilu Liberation Ceremony	Dai Xiaoyun	276
The Studies on Buddhist Literature and Chan School		
Xingcong Hanpu and Chan Buddhism of Beijing in the Early Qing Dynasty	Ding Ming	285

The Lineage of Fayan Chan School and the Development of Chan	
Buddhism in the Western Fujian Province	Huang Cheng 295
The Story of the Composition of Shi Zhecun's Buddhist Novel Master	
Huangxin	Huang Yihong 311
The Studies on Modern Buddhism	
The Buddhist Thoughts of Master Xu Yun and Master Tai Xu;	
A Comparative Study of their Different Styles	Wu Xianlin 317
The Causal Theory of Master Yinguang and Its Modern	
Significance	Zhang Liguo 329
Forewords and Comments	
A Foreword to The Series of Studies on Humanistic Buddhism	Sheng Kai 339
The Evolvement of the Temple Property Problems in Chinese Buddhism;	
A Foreword to Xu Xiaozheng's The Studies on the Problems of	
Temple Property from the Late Qing Dynasty to the Early Ming	
Dynasty (1895 – 1916)	Huang Xia' nian 341
From Humanistic Buddhism to Civil Buddhism: A Foreword to He Ziwen's	
The Social Identity of Buddhist Monks and Its Change in Modern	
Times	Li Xiangping 360
A Foreword to Han Min's A Study on Buddhist Precepts in the Republic	
Period	Wen Jinyu 363
A Foreword to Wu Hua's A Study on Buddhism of Chengdu in the	
Republic Period (1912 – 1949)	Duan Yuming 365
A Foreword to Zhang Leilei's A Social History of Buddhism in Beijing	
in the Republic Period	Wen Jinyu 367
A Brief Discussion on the Issue of Qian Wenzhong's Translation in Esoteric	
Buddhist School in the Tang Dynasty	Ji Yun 369
To Protect the Dharma City: A Brief Documentary of the Re-emergence of	
Cone Kangyur and Tengyur, Old Narthang Kangyur and Dopozhang	
Kangyur	Ren Yimin 379
One Lineage Through Generations of Dharma Teaching: A Minute of the	
Seminar on "The History and Prospects of the Communication in	
Northeastern Buddhism"	Wu Xianlin 385
Academic News	
"The Seminar on Jinling Buddhism Publishing House and Buddhist Semantics in	
Modern Times" Solemnly Held in Nanjing	390

The 2016 Seminar on Buddhist Intangible Cultural Heritage Solemnly Held in the Museum of Heritage of the Porcelain Tower in Nanjing	392
The 2016 Seminar on “Preaching Sutras in Chinese Buddhism” Held in Mount Wutai of Shanxi	393
The 4th Seminar on Linji Chan in China and Japan Held in Shijiazhuang	395
The Seminar to commemorate the sixty anniversary of the founding of the Buddhist Academy of China Held in Fayuan Temple of Beijing	397
The International Seminar on the Culture of Buddhist Ancestral Temples in Chinese Buddhism Solemnly Held in Xi’ an	399
A Brief Introduction to The Research Institute of Buddhist Culture of China	

封面图片：杨仁山居士法相



正法久住 广度众生

主管单位：国家宗教事务局
主办单位：中国佛教文化研究所

创办人：赵朴初
出版人：《佛学研究》编辑部
地址：北京市北长街27号
邮编：100031
电话：010-66038749
印刷：北京鹏润伟业印刷有限公司
开本：787×1092 1/16
印张：26.25
字数：550千字
出版日期：2016年12月31日
国内统一刊号：CN11-3346/B
定 价：50.00元